

NÁVOD NA POUŽÍVANIE

Prenosný Bluetooth reproduktor

Kým začnete zariadenie používať, pozorne si prečítajte tento návod a odložte si ho na budúce použitie.

MODELÝ

PN5/PN5W/PN5G/PN5R



MFL71736921

2105_Rev03

www.lg.com

Autorské práva © 2020-2021 LG Electronics Inc. Všetky práva vyhradené.

Informácie o bezpečnosti



UPOZORNENIE: Z DÔVODU RIZIKA ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEOTVÁRAJTE KRYT (ANI ZADNÚ ČASŤ). VNÚTRI NIE SÚ ŽIADNE POUŽÍVATEĽOM OPRAVITELNÉ SÚČASTKY. OPRAVU ZARIADENIA PRENECHAJTE KVALIFIKOVANÉMU ODBORNÍKOVI.



Symbol blesku so šípkou v rovnostrannom trojuholníku má upozorniť používateľa na prítomnosť neizolovaného nebezpečného napätia vnútri prístroja, ktoré môže byť dostatočnej veľkosti, aby predstavovalo nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.



Výkričník v rovnostrannom trojuholníku má upozorniť používateľa na prítomnosť dôležitých prevádzkových a údržbových (servisných) pokynov v literatúre priloženej k výrobku.

VÝSTRAHA: TENTO VÝROBOK NEVYSTAVUJTE ÚČINKOM DAŽĎA ANI VLHKOSTI, INAK HROZÍ NEBEZPEČENSTVO POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM.

UPOZORNENIE: Zariadenie nesmie byť vystavené vode (kvapkajúcej alebo šplachajúcej) a nesmú sa naň klást žiadne predmety naplnené tekutinou, ako sú napr. vázy.

VÝSTRAHA: Zariadenie neumiestňujte do obmedzeného priestoru, ako je napríklad knižnica a pod.

UPOZORNENIE: Nepoužívajte v blízkosti tohto výrobku vysokonapäťové zariadenia (napr. elektrickú mucholapku). Tento výrobok sa môže poškodiť kvôli elektrickému skratu.

UPOZORNENIE: Na prístroj nekladte žiadne zdroje otvoreného ohňa, napríklad zapálené sviečky.

UPOZORNENIE: Neblokujte žiadne ventilačné otvory. Zariadenie umiestnite v súlade s pokynmi výrobcu. Medzery a otvory v skrinke slúžia na vetranie a zaručenie spoľahlivej činnosti výrobku a chránia ho pred prehriatím. Otvory nikdy neblokujte umiestnením prístroja na posteľ, pohovku, koberec alebo podobný povrch. Tento výrobok sa nemá ukladať do uzatvoreného priestoru (napr. do knižnice alebo regálu), kde nie je zabezpečené dostatočné prúdenie vzduchu, alebo sa majú dodržať pokyny výrobcu.

UPOZORNENIE týkajúce sa napájacieho kábla

Zástrčka slúži na odpojenie zariadenia. Pre prípad núdzovej situácie musí byť zástrčka ľahko dostupná.

Na stránke s technickými parametrami v tejto príručke si overte požiadavky na elektrický prúd.

Nepreťažujte sieťové zásuvky. Preťaženie, uvoľnené alebo poškodené sieťové zásuvky, predlžovacie šnúry rozstrapkané napájacie šnúry alebo poškodená či popraskaná izolácia drôtov sú nebezpečné.

Ktorýkoľvek z týchto stavov môže mať za následok zasiahnutie elektrickým prúdom alebo požiar. Šnúru zariadenia pravidelne kontrolujte. Ak spozorujete známky poškodenia alebo opotrebovania, odpojte ju, zariadenie prestaňte používať a šnúru vymeňte v autorizovanom servise za rovnaký náhradný diel. Chráňte napájaciu šnúru pred nesprávnym fyzickým alebo mechanickým zaobchádzaním, ako je skrútenie, zmotávanie, pricviknutie, privretie dverami alebo stúpanie na ňu. Venujte zvýšenú pozornosť zástrčkám, sieťovým zásuvkám a miestu, kde kábel vychádza zo zariadenia.

UPOZORNENIE: Bezpečnostné údaje, vrátane identifikačných údajov produktu a parametrov napájania, nájdete na hlavnom štítku výrobcu, ktorý sa nachádza na ploche v spodnej časti zariadenia, prípadne na inej ploche zariadenia.

POZOR pri používaní tohto produktu v prostrediach s nízkou vlhkosťou

- S oblastiami s nízkou vlhkosťou môže vzniknúť statická elektrina.
- Tento produkt odporúčame používať po tom, ako sa dotknete nejakého kovového predmetu, ktorý vedie elektrickú energiu.

Symbols

~	Odkazuje na striedavý prúd (AC).
==	Odkazuje na jednosmerný prúd (DC).
☐	Odkazuje na zariadenie triedy II.
⏻	Odkazuje na pohotovostný režim.
I	Odkazuje na „ZAP“ (napájanie).
⚡	Odkazuje na nebezpečné napätie.

Obsah

1 Začíname

- 2 Informácie o bezpečnosti
- 6 Jedinečné funkcie
- 6 Úvod
- 7 Predná strana
- 8 Zadná strana

2 Obsluha

- 9 Nabíjanie reproduktora
 - 9 – Nabíjanie pomocou napájacieho adaptéra
 - 9 – Kontrola stavu nabíjania
 - 10 – Kontrola stavu batérie
- 11 Základné operácie
 - 11 – Používanie tlačidla napájania
 - 11 – Pripojenie Bluetooth
 - 11 – Stav LED indikátora Bluetooth
 - 12 – Jednoduchý sprievodca obsluhou
- 13 Funkcia Handsfree
- 14 Hlasový príkaz
- 15 Náladové svetlo
- 16 Zvukový efekt
 - 16 – Ladenie zvukového efektu.
- 17 Počúvanie hudby z externého zariadenia
- 18 Používanie bezdrôtovej technológie BLUETOOTH®
 - 18 – Počúvanie hudby uloženej na zariadeniach BLUETOOTH
- 21 Spárovanie viacerých telefónov
- 23 Pomocou aplikácie „LG XBOOM“
 - 23 – Informácie o aplikácii „LG XBOOM“ App
 - 23 – Nainštalujte aplikáciu „LG XBOOM“ do svojho zariadenia Bluetooth
 - 24 – Aktivujte Bluetooth pomocou aplikácie „LG XBOOM“
- 25 Pripojenie režime Dual Mode
- 27 Ďalšie operácie
 - 27 – Resetovanie
 - 27 – Zapnúť/vypnúť „beep“ zvuk
 - 27 – Upozornenie týkajúce sa automatického vypnutia napájania

3 Riešenie problémov

- 28 Riešenie problémov

4 Príloha

- 29 Ochranné známky a licencie
- 30 Manipulácia s prístrojom
- 31 Technické údaje

1

2

3

4

Jedinečné funkcie

Automatické vypnutie

Toto zariadenie sa dokáže samostatne vypnúť, aby sa znížila spotreba energie. (Strana 27)

AUX (Prenosný In)

Slúži na počúvanie hudby z prenosného zariadenia. (smartfón, notebook, a pod..)

BLUETOOTH®

Počúvajte hudbu uloženú v zariadení Bluetooth.

LG XBOOM

LG XBOOM je aplikácia navrhnutá tak, aby vám umožnila prevziať kontrolu nad niektorými z najnovších audio zariadení LG.

(strana 23-24)

Dual Mode

Zvuk si môžete vychutnať stereofónne pomocou dvoch reproduktorov. Aby ste si mohli vychutnať Dual Mode, musíte si kúpiť ďalší reproduktor. Duálny mode je podporovaný iba u rovnakého modelu. (Dostupný model série PN: 5, 7) (strana 25-26)

Multi Mode

Zvuk Multi Mode si môžete vychutnať pomocou viacerých reproduktorov. Ak si chcete vychutnať Multi Mode, musíte si kúpiť ďalší reproduktor. (Dostupný model série PN: 5, 7)

Úvod

Symbols použité v tomto návode

! Poznámka

Označuje špeciálne poznámky a prevádzkové funkcie.

! Upozornenie

Označuje upozornenia na predchádzanie prípadnému poškodeniu v dôsledku nesprávneho používania.

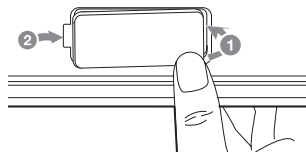
! Upozornenie

Vodotesné vyhotovenie (IPX5)

Tento reproduktor je vodotesný podľa požiadaviek normy IPX5.

IPX5 znamená „Stupne ochrany pred vniknutím vody“. Avšak, tento systém nie je úplne vodotesný. Predchádzajte nižšie uvedeným situáciám.

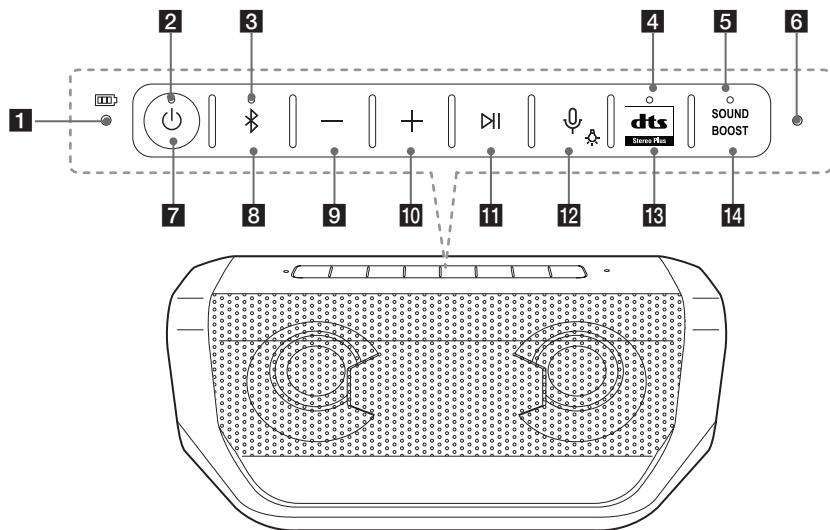
- Prístroj nepoužívajte pod vodou ani ponorené v inej kvapaline.
- Počas nabíjania batérie prístroj nevystavujte vode.
- Keď je port vystavený vode, utrite ho mäkkou suchou handričkou. Pred použitím reproduktor dobre osušte.
- Porty nie sú vodoodolné. Postarajte sa, aby ste kryt portu dobre zavreli. Pozrite sa na obrázok nižšie.



- Umiestnite kryt portu na miesto ① a pevne ho zatlačte dnu ②.

Vodeodolný výkon systému je založený na našich meraniach za podmienok, ktoré sú tu popísané. Všimnite si, že chybné funkcie ako výsledok ponorenia do vody spôsobené nesprávnym používaním prostredníctvom zákazníka záruka nepokrýva.

Predná strana



1 LED indikátor batérie

2 LED indikátor napájania

3 LED indikátor **Bluetooth**

4 dts Stereo Plus LED

5 SOUND BOOST LED

6 Mikrofón

7 ⏻

Zapnutie/vypnutie: Stlačte toto tlačidlo.

* Ak je zapnuté napájanie, môžete skontrolovať stav batérie stlačením tlačidla ⏻ na 2 sekundy.

8 🔗

- Pridá zariadenie **Bluetooth** pre viacnásobné spárovanie s telefónmi. (Stlačte a podržte na 🔗 2 sekundy)
- Prepne sa do režimu **Bluetooth** v režime AUX. (Stlačte 🔗)

* Ak pripojíte stereofónny kábel 3,5 mm, funkcia sa zmení na režim AUX.

- Na inicializáciu **Bluetooth** stlačte a podržte 🔗 na 7 sekúnd.

9 —

Umožňuje znížiť hlasitosť.

10 +

Umožňuje zvýšiť hlasitosť.

11 ⏮

- Spustenie, pozastavenie alebo preskočenie sa reprodukuje v režime **Bluetooth**. (Strana 12)
- Prijme hovor na **Bluetooth** zariadení. (Strana 13)
- Stlmí zvuk v režime AUX.

12 🔇

- Na svojom inteligentnom zariadení použite hlasové príkazy. (Strana 14)
- Zmení náladové osvetlenie. (Stlačte a podržte 🔇 na 2 sekundy) (Strana 15)

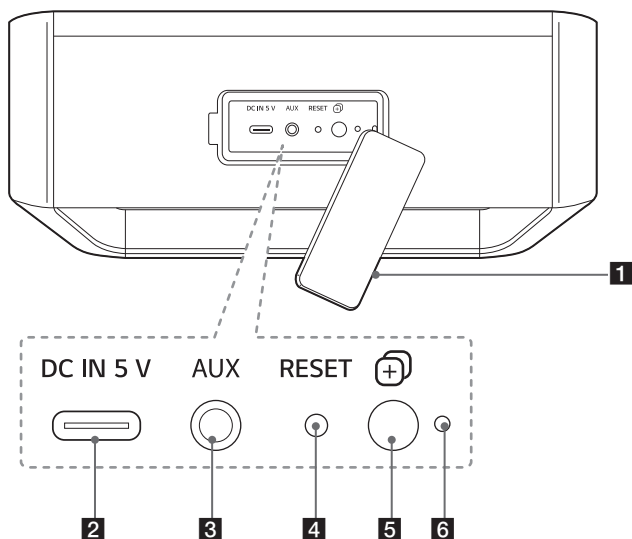
13 dts Stereo Plus

Zmení zvukové efekty. (Strana 16)

14 SOUND BOOST

Zmení zvukové efekty. (Strana 16)

Zadná strana



1 Kryt portu

2 DC IN 5 V
Port USB (typ C) na nabíjanie

3 AUX
Prenáša hudbu z prenosného zariadenia.

4 Tlačidlo RESET

5
Slúži na pripojenie dvoch reproduktorov pre režim Dual Mode. (strana 25-26)

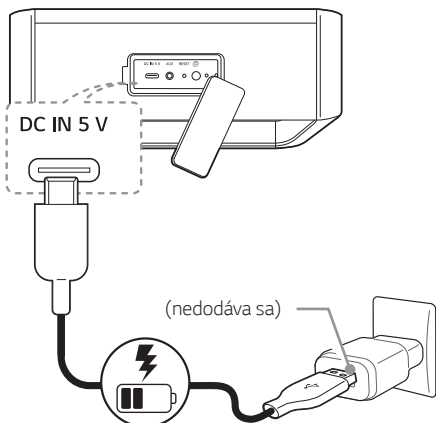
6 Dual Mode LED

Nabíjanie reproduktora

Nabíjanie pomocou napájacieho adaptéra

Tento reproduktor používa zabudovanú batériu. Kým batériu začnete používať, nabite ju pripojením k sieťovému adaptéru.

1. Pripojte dodaný kábel USB k sieťovému adaptéru.
2. Pripojte USB kábel k **DC IN 5V** portu reproduktora.
3. Pripojte napájaciu šnúru pre striedavý prúd (AC) do zásuvky pre striedavý prúd (AC).



! Poznámka

- Prevádzková doba je cca. 18 hodín. Je založená na tom, čo je úplne nabitá batéria, nepretržité prehrávanie pomocou úrovne hlasitosti 50% a vypnutie funkcií náladového svetla a zvukových efektov. Môže sa líšiť v závislosti od stavu batérie a prevádzkových podmienok.
- Na ochranu zariadenia sa odporúča použiť dodaný USB kábel.

! Upozornenie

Sieťový adaptér nie je súčasťou dodávky. Odporúčame, aby ste s týmto zariadením použili sieťový adaptér s napätím 5 V schválený spoločnosťou LG Electronics Inc. (s prúdom viac ako 2 A), inak hrozí nebezpečenstvo výbuchu. Pokiaľ nepoužívate odporúčaný adaptér, nemusí byť k dispozícii možnosť nabíjania alebo sa čas nabíjania môže líšiť.

Kontrola stavu nabíjania

Keď sa batéria v reproduktore nabíja, stav nabíjania môžete kontrolovať pomocou LED indikátora batérie.

LED indikátor	Opis
 →  Zelený Nesvieti	Batéria je úplne nabitá.
 Červený	Batéria sa nabíja.

! Poznámka

- Ak počas nabíjania počúvate hudbu, nabíjanie bude trvať dlhšie.
- Keď sa reproduktor nenabíja pre prehriatie, LED indikátor batérie bude striedavo svietiť načerveno a nažltlo. A nabíjanie sa zastaví.
- Po dosiahnutí plného nabitia batérie reproduktora sa na 15 sekúnd rozsvieti zelený LED indikátor na batérii.

Kontrola stavu batérie

Keď je napájanie zapnuté, môžete skontrolovať stav nabíjania stlačením tlačidla  v trvaní dvoch sekúnd. LED indikátor batérie sa zmení v závislosti od stavu nabitia batérie.

LED indikátor	Opis	Stav
 Zelený	Farba LED indikátora batérie sa zmení na zelenú.	 $\geq 70 \%$
 Jantárová	Farba LED indikátora batérie sa zmení na žltú.	 $> 10 \%$
 Červený	LED dióda batérie nepretržite bliká na červeno a znie raz.	 $\leq 10 \%$

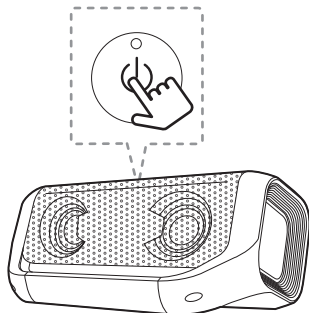


Poznámka

- Po stlačení tlačidla  v trvaní dvoch sekúnd sa na tri sekundy rozsvieti LED indikátor batérie.
- Kontrola stavu batérie sa počas nabíjania reproduktora nevykoná.
- Ak je reproduktor pripojený k smartfónu, môžete skontrolovať stav batérie v aplikácii „LG XBOOM“. Môže sa líšiť od skutočnej kapacity batérie.

Základné operácie

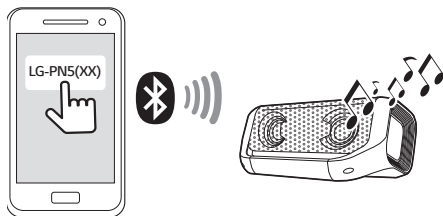
Používanie tlačidla napájania



Zapnutie/vypnutie napájania

Stlačte tlačidlo .

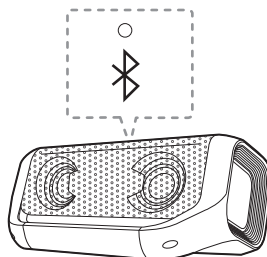
Pripojenie Bluetooth



Prehrávajte požadovanú hudbu na zariadení **Bluetooth**. Po spárovaní môžete prehrávanie ovládať tlačidlami na jednotke. (strana 12, 18-20)

Stav LED indikátora Bluetooth

Pred pripojením **Bluetooth** zariadenia skontrolujte, či LED indikátor **Bluetooth** blinká.



LED indikátor	Stav	Opis
 	LED indikátor Bluetooth blinká so zvukovou signalizáciou.	Vyhľadáva sa zariadenie Bluetooth .
 	LED indikátor Bluetooth sa rozsvieti so zvukovou signalizáciou.	Je pripojené zariadenie Bluetooth .

! Poznámka

- V AUX režime je LED indikátor **Bluetooth** vypnutý.
- Po párovaní nebude potrebné nové párovanie, keď vypnete túto jednotku.
- Keď prepnete režim AUX do režimu **Bluetooth**, LED dióda **Bluetooth** sa rozsvieti, ale nie je počuť žiadny zvuk.

Jednoduchý sprievodca obsluhou

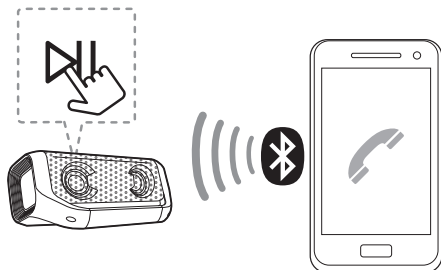
Funkcia	Ako...	Stav
Zapnutie napájania	Stlačte tlačidlo  .	LED indikátor sa rozsvieti so zvukovou signalizáciou.
Vypnutie napájania	Stlačte tlačidlo  .	LED indikátor zhasne so zvukovou signalizáciou.
Párovanie Bluetooth	Keď bliká LED indikátor Bluetooth , vyberte položku LG-PN5 (XX) v zozname zariadení Bluetooth .	LED indikátor Bluetooth sa rozsvieti so zvukovou signalizáciou.
Spárovanie viacerých telefónov	Pre pridanie ďalšieho zariadenia Bluetooth stlačte tlačidlo  a 2 sekundy podržte.	Počas vyhľadávania Bluetooth zariadenia kontrolka LED bliká. Po spárovaní kontrolka LED Bluetooth zostane rozsvietená na bielo spolu so zapnutým zvukom.
Ovládanie hlasitosti	Stlačte tlačidlo  alebo  .	Keď táto jednotka dosiahne minimálnu alebo maximálnu hlasitosť, budete počuť pípnutie.
Prehrať/Pozastaviť	Stlačte tlačidlo  .	-
Preskočiť dopredu	Dvakrát stlačte tlačidlo  .	-
Preskočiť dozadu	Trikrát stlačte tlačidlo  .	-
Handsfree	Stlačte tlačidlo  .	Služí na prijatie a ukončenie hovoru.
Hlasový príkaz	Stlačte tlačidlo  .	Hlasom ovládate svoj telefón pomocou mikrofónu reproduktora
Náladové svetlo	Stlačte a 2 sekúnd podržte tlačidlo  .	Po Stlačte a podržaní tlačidla  na 2 sekundy sa zmenia nastavenia svetla nálady.
Zvukový efekt	Stlačte dts Stereo Plus alebo SOUND BOOST .	Keď stlačíte dts Stereo Plus alebo SOUND BOOST tlačidlo, zmení sa zvukový efekt.
Dual Mode	Stlačte tlačidlo  .	Dual Mode LED hlavného reproduktora sa zapne so zvukom. Potom sa so zvukovým signálom rozsvieti LED dióda Dual Mode druhého reproduktora.
Spustenie Bluetooth	Stlačte a 7 sekúnd podržte tlačidlo  .	LED indikátor napájania a Bluetooth 4-krát zabliká.

! Poznámka

- V režime Dual Mode nie je podporované párovanie viacerých telefónov. (strana 25-26)
- Spätne prehrávanie alebo hlasitosť môžete upravovať pomocou zariadenia **Bluetooth**.
- Po spustení funkcie **Bluetooth** je potrebné opätovne pripojiť zariadenie **Bluetooth**. (Pre zariadenia iOS skúste znova pripojiť zariadenie **Bluetooth**, po odstránení existujúcej konexie na zariadení **Bluetooth**.)

Funkcia Handsfree

Prichádzajúci hovor na **Bluetooth** zariadení môžete prijať pomocou tejto jednotky. Jednotku pripojte k **Bluetooth** zariadeniu.



Funkcia	Ako...
Prijmite hovor.	Stlačte tlačidlo ▶ .
Ukončíte hovor.	Stlačte tlačidlo ▶ .
Odmietnite hovor.	Na 2 sekundy podržte stlačené ▶
Počas hovoru prepínajte medzi reproduktorom a svojím telefónom.	Na 2 sekundy podržte stlačené ▶

! Poznámka

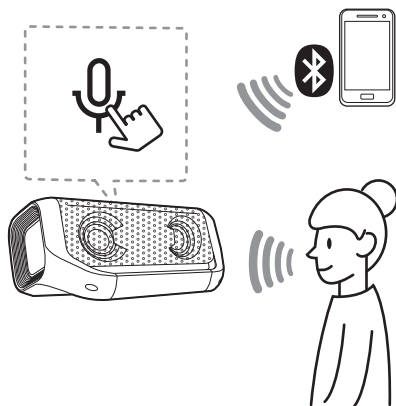
- Počas hlasitého telefonovania nie je hlasové ovládanie podporované.
- Táto funkcia je dostupná iba na smartfóne.
- Pre nastavenie hlasitosti hovoru stlačte na prístroji tlačidlá **—**, **+**.
- V režime Dual Mode môžete prijať hovor iba na hlavný reproduktor kvôli zvukovému šumu. (strana 25-26)
- Na niektorých zariadeniach **Bluetooth** môže po prijatí prichádzajúceho hovoru zvonit vstavaný tón zvonenia (naprzariadenia s Androidom) Vstavaný tón zvonenia nie je nastaviteľný.
- V režime párovania viacerých telefónov môžete voľiť iba hovor jedného z pripojených zariadení.
- V prípade spojeného hovoru medzi **Bluetooth** zariadením využívajúcim funkciu párovania viacerých zariadení funkcia hands-free nebude riadne fungovať.
- Ak prepnete do AUX režimu počas stavu pripojenia **Bluetooth**, ešte stále môžete túto funkciu používať.
- Keď prijmete hovor pomocou tlačidla Hovor na telefóne, hovor sa spojí s telefónom. Ak chcete hovoriť cez reproduktor, bude potrebné v telefóne zmeniť režim reproduktorov. (Iba zariadenia so systémom iOS)
- Ak túto funkciu nechcete používať, zrušte ju v nastaveniach **Bluetooth** vo vašom telefóne. Opätovne pripojte **Bluetooth**, aby ste mohli používať tento režim.

Hlasový príkaz

Hlasom môžete ovládať hlasové príkazy na vašom smartfóne pomocou reproduktorového mikrofónu a hlasového príkazu Siri.

! Poznámka

Zistite či používate smart zariadenia z hlasovým príkazom.



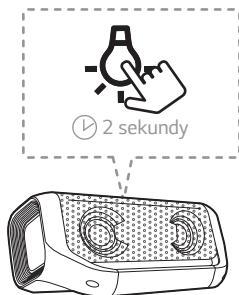
1. Pripojte reproduktor k inteligentnému zariadeniu prostredníctvom **Bluetooth**.
2. Stlačte tlačidlo  pre aktiváciu hlasového príkazu vášho smart zariadenia.
3. Aplikáciu hlasového príkazu aktivujete nasledovne.
 - Android O/S: Zvoľte si aplikáciu pre hlasové príkazy.
 - OS iOS: Siri sa aktivuje automaticky.
4. Vydajte príkaz na hlasový príkaz cez Siri reproduktorový mikrofón.

! Poznámka

- Počas hlasitého telefonovania nie je hlasové ovládanie podporované.
- Po prekročení časového limitu pre hlasový príkaz na inteligentnom zariadení sa táto funkcia automaticky zruší
- Pri využívaní tejto funkcie vo vašom Android zariadení odporúčame používať aplikáciu Google (Asistent Google, Google Now, atď.). Aplikáciu Google poskytuje spoločnosť Google. Niektoré miesta nepodporujú obchodné pravidlá spoločnosti Google.
- Ak chcete zrušiť režim Hlasový príkaz, stlačte tlačidlo .
- Ďalšie informácie nájdete v aplikácii hlasových príkazov alebo v systéme Siri.
- Úspešnosť zvýšite hovorením v blízkosti mikrofónu.
- Funkcia nemusí pracovať správne v závislosti od zariadenia **Bluetooth**.

Náladové svetlo

Na tejto jednotke môžete zapnúť náladové svetlo. Keď stlačíte a podržíte tlačidlo  na 2 sekundy, nastavenia náladového svetla sa objavia v poradí, aké je uvedené dolu.



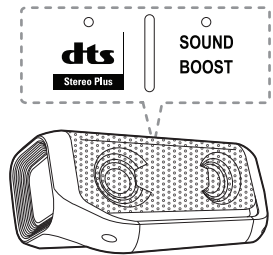
Funkcia	Opis
Párty	Zapnú sa svetlá rozličných farieb.
Voda	Zapne sa svetlo s modrým odtieňom.
Les	Zapne sa svetlo so žltým odtieňom.
Môj štýl	Ak chcete aktivovať možnosť Môj štýl, musíte vykonať prispôbenie pomocou aplikácie „LG XBOOM“.
Vypnuté	Náladové svetlo sa vypne.

! Poznámka

- Ak prehrávate hudbu, náladové svetlo sa s ňou zosynchronizuje.
- Po opätovnom zapnutí reproduktora bude zapnutá naposledy použitá možnosť.

Zvukový efekt

Požadovaný zvukový efekt môžete vybrať pomocou **dts Stereo Plus** alebo **SOUND BOOST** tlačidlo.



Ladenie zvukového efektu.

○ Zapnutý / ● Vypnutý

LED indikátor	Funkcia	Opis
 ○ SOUND BOOST	dts Stereo Plus	Stereo Plus prináša širokú a väčšiu zvukový scénu s krištáľovo čistým zvukom.
 ● SOUND BOOST	SOUND BOOST	Môžete si vychutnať široké zvukové pole a silný zvuk.
 ○ SOUND BOOST	Štandard	Môžete si vychutnať hi-fi zvuk s vyváženým a prirodzeným zvukom.

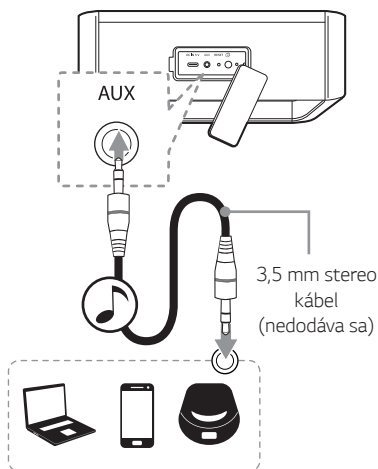


Poznámka

- V aplikácii Custom EQ možno prispôsobiť zvukový efekt pre „LG XBOOM“.
- Po opätovnom zapnutí reproduktora bude zapnutá naposledy použitá možnosť.
- Zvukový efekt môžete upraviť pomocou aplikácie „LG XBOOM“.
- Ak vyberiete zvukový efekt „Standard“, môžete si vychutnať prémiový zvuk MERIDIAN.
- Pretože presné nastavenie zvuku poskytuje optimálnu kvalitu zvuku vysokej kvality, medzi režimami zvukových efektov môže byť malý rozdiel.

Počúvanie hudby z externého zariadenia

Reproduktor je možné použiť na počúvanie hudby z mnohých typov externých zariadení.



1. Zapnite napájanie stlačením tlačidla .
2. Pripojte externé zariadenie k konektoru **AUX** (3,5 mm) zariadenia.
3. Zapnite externé zariadenie a spustite prehrávanie.

! Poznámka

- Ak pripojíte stereofónny kábel 3,5 mm, funkcia sa automaticky zmení na režim **AUX**.
- V **AUX** režime reproduktor obmedzuje **Bluetooth** pripojenie, aby sa zabránilo neželanému **Bluetooth** pripojeniu.
- Po stlačení tlačidla  počas práce v tomto režime, prepne sa do režimu **Bluetooth**.
- Keď používate duálny režim, režim **AUX** nie je podporovaný.

Používanie bezdrôtovej technológie **BLUETOOTH®**

O technológii **BLUETOOTH**

Bluetooth je bezdrôtová komunikačná technológia s krátkym dosahom.

Zvuk môže byť prerušený, keď je spojenie rušené ďalšími elektronickými vlnami alebo pripojením **Bluetooth** z iných miestností.

Pripojenie jednotlivých zariadení pomocou bezdrôtovej technológie **Bluetooth** nie je spoplatňované.

Mobilný telefón s bezdrôtovou technológiou **Bluetooth** možno ovládať cez funkciu Cascade, ak sa na pripojenie použije bezdrôtová technológia **Bluetooth**.

- Dostupné zariadenia: smartfón, notebook, atď.
- Verzia: 5.0
- Kodek: SBC, AAC

Profily **BLUETOOTH**

Aby bolo možné využiť bezdrôtovú technológiu **Bluetooth**, zariadenia musia byť schopné interpretovať niektoré profily.

Táto jednotka je kompatibilná s nasledujúcim profilom.

A2DP (Profil pokročilej distribúcie zvuku)

HFP (profil bez použitia rúk)

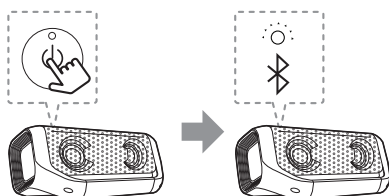
AVRCP (profil diaľkového ovládania A/V)

Počúvanie hudby uloženej na zariadeniach **BLUETOOTH**

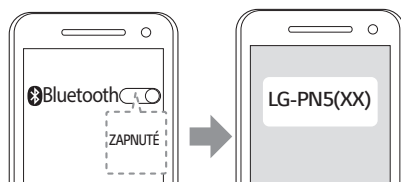
Spárovanie jednotky a zariadenia **BLUETOOTH**

Pred spustením párovania skontrolujte, či máte v zariadení **Bluetooth** zapnutú funkciu **Bluetooth**. Viac informácií nájdete v návode na použitie k svojmu zariadeniu **Bluetooth**. Párovanie stačí vykonať raz, opätovne už nie je potrebné.

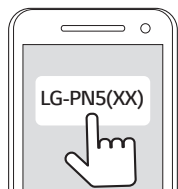
1. Zapnite jednotku, keď LED indikátor **Bluetooth** blinká a vydáva zvuk.



2. Pracujte so zariadením **Bluetooth** a vykonajte spárovanie. Pri vyhľadávaní tejto jednotky **Bluetooth** zariadením sa na displeji **Bluetooth** zariadenia môže zobraziť zoznam nájdených zariadení, v závislosti od typu **Bluetooth** zariadenia. Vaša jednotka sa zobrazí ako „LG-PN5 (XX)“.

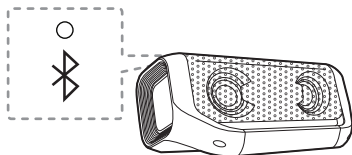


3. Vyberte položku „LG-PN5 (XX)“:



! Poznámka

- XX označuje posledné dve číslice adresy **Bluetooth**. Ak má napríklad prístroj adresu **Bluetooth** 9C:02:98:4A:F7:08, na zariadení s funkciou **Bluetooth** sa zobrazí „LG-PN5 (08)“.
- V závislosti od typu zariadenia **Bluetooth**, niektoré zariadenia majú iný spôsob párovania. Podrobnosti o párovaní **Bluetooth** nájdete v príručke k zariadeniu **Bluetooth**.

4. Keď sa toto zariadenie úspešne spojí so zariadením **Bluetooth**, rozsvieti sa **Bluetooth** LED spolu so zvukom.5. Počúvajte hudbu.
Pokyny pre prehrávanie hudby uloženej v zariadení **Bluetooth** nájdete v príručke používateľa zariadenia **Bluetooth**.

! Poznámka

- Ak používate technológiu **Bluetooth**, musíte spojenie medzi jednotkou a prístrojom **Bluetooth** nadviazať z čo najbližšieho miesta a dodržiavať vzdialenosť. V nižšie uvedených prípadoch sa však môžu vyskytnúť problémy:
 - Medzi prístrojom a zariadením s rozhraním **Bluetooth** je prekážka.
 - Existuje ďalšie zariadenie, ktoré používa rovnakú frekvenciu s technológiou **Bluetooth**, ako je napr. lekársky prístroj, mikrovlnná rúra alebo prístroj s bezdrôtovým sieťovým pripojením.
- Ak pripojenie **Bluetooth** nefunguje správne, prejdite na krok 1 v časti „Spárovanie jednotky a zariadenia BLUETOOTH“ a skúste to znova.
- Pri rušení spojenia iným elektronickým vlnením môže byť zvuk prerušovaný.
- V závislosti od typu zariadenia sa funkcia **Bluetooth** možno nebude dať použiť.
- Funkciu **Bluetooth** môžete využívať pomocou smartfónu, notebooku, atď.
- Čím väčšia je vzdialenosť medzi prístrojom a zariadením **Bluetooth**, tým nižšia je kvalita zvuku.
- Ak sa prístroj vypne alebo sa zariadenie **Bluetooth** od prístroja vzdiali, spojenie **Bluetooth** sa preruší.
- V prípade prerušenia spojenia **Bluetooth** pripojte znovu zariadenie **Bluetooth** k prístroju.
- Spojenie cez **Bluetooth** sa zachová dokonca aj v prípade, že prejdete z funkcie **Bluetooth** na inú funkciu.
- Keď k tomuto prístroju pripojíte zariadenie **Bluetooth** (zariadenie iOS atď.) alebo použijete dané zariadenie, úroveň hlasitosti na oboch zariadeniach môžete synchronizovať.
- Keď jednotka nie je pripojená, LED indikátor **Bluetooth** bude blikať.
- Pri používaní funkcie **Bluetooth** nastavte hlasitosť na príslušnú úroveň zariadenia **Bluetooth**.

Ovládacie prvky pre pripojené Bluetooth zariadenie

Pripojené **Bluetooth** zariadenie môžete ovládať pomocou jednotky; prehrávanie, pozastavenie, preskočenie, hlasitosť.



Poznámka

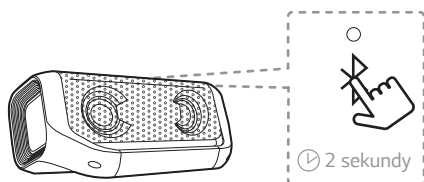
- Túto funkciu môžu používať len zariadenia so systémom Android OS a iOS .
- Táto funkcia nemusí byť podporovaná v závislosti od zariadenia s rozhraním **Bluetooth**, prípadne sa môže ovládať iným spôsobom.

Spárovanie viacerých telefónov

Zariadenie môže byť prepojené s 2 zariadeniami **Bluetooth** súčasne.

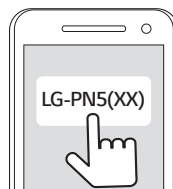
Párovanie s dvoma zariadeniami

1. Jednotku pripojte k **Bluetooth** zariadeniu. (strana 18 – 20)
2. Ak sa **Bluetooth** zariadenie a toto zariadenie spojili, stlačte tlačidlo  a podržte ho po dobu 2 sekúnd.

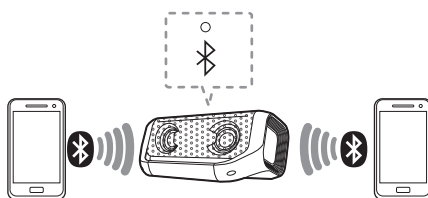


- Potom začne blikať LED indikátor **Bluetooth** spolu so zvukom. Nastavenia jednotky sa zmenili na režim párovania zariadení.

3. Zvoľte "LG-PN5 (XX)" zo zoznamu zariadení na inom **Bluetooth** zariadení.



- Následne bude reproduktor spojený s 2 **Bluetooth** zariadeniami.
4. Po úspešnom pripojení 2 **Bluetooth** zariadení sa rozsvieti LED indikátor **Bluetooth**.



! Poznámka

- Ak používate režim Dual Mode, nie je podporované pripojenie viacerých telefónov. Stlačením tlačidla  zrušte režim Dual Mode.
- K tomuto prístroju môžete zapojiť naraz až 2 zariadenia **Bluetooth** podľa vyššie uvedeného opisu. Ak chcete pripojiť nové zariadenie **Bluetooth** s 2 pripojenými zariadeniami **Bluetooth**, stlačte a podržte tlačidlo  na 2 sekundy
- V prípade, že je reproduktor pripravený na režim s viacnásobným párovaním telefónov, je potrebné pripojiť ďalšie **Bluetooth** zariadenia a reproduktor v priebehu niekoľkých minút (približne 1 minúty). V opačnom prípade bude režim so spárovaním viacerých telefónov zrušený.
- Pripojenie s viacnásobným párovaním telefónov nemusí byť podporované v závislosti od špecifikácie pripojeného zariadenia.
- Odnímateľné/odpojiteľné zariadenie **Bluetooth** (napr. Dongle atď.) nepodporuje viacnásobné párovanie telefónov.
- Ani v prípade pripojenia tohto reproduktora k 2 zariadeniam **Bluetooth** nemôžete prehrávať a ovládať hudbu pomocou dvoch zariadení **Bluetooth** súčasne. Ak chcete prehrávať hudbu z druhého zariadenia **Bluetooth**, zastavte prehrávanie hudby.
- Po pripojení s viacnásobným párovaním bude v závislosti od **Bluetooth** zariadení chvíľu trvať, kým sa začne prehrávať hudba.
- V prípade viacnásobného párovania telefónov nie je podporované automatické pripojenie 2 **Bluetooth** zariadení. K reproduktoru bude automaticky pripojené len jedno zariadenie **Bluetooth**. Ďalšie zariadenie je potrebné pripojiť manuálne.
- Ak výjdete z dosahu **Bluetooth** zariadenia bez odpojenia funkcie **Bluetooth**, pripojte ďalšie zariadenia **Bluetooth**. Ale po vypnutí a zapnutí môžete pripojiť ostatné **Bluetooth** zariadenia bez čakania.
- Pokiaľ sú už pripojené 2 zariadenia **Bluetooth**, pri pokuse o spárovanie nového zariadenia **Bluetooth** sa jedno zariadenie **Bluetooth** automaticky odpojí. (Používané zariadenie **Bluetooth** ostane pripojené.)
- V prípade viacnásobného párovania telefónov môže používať funkciu hlasového príkazu iba jedno (hlavné) zariadenie **Bluetooth**.

Pomocou aplikácie „LG XBOOM“

! Poznámka

Odporúča sa používať najnovšiu verziu aplikácie.

Informácie o aplikácii „LG XBOOM“ App

Aplikácia „LG XBOOM“ obohatí túto jednotku o rad nových funkcií.

Ak chcete využívať ďalšie funkcie, odporúčame, aby ste si prevzali a nainštalovali bezplatnú aplikáciu „LG XBOOM“.

Tu je predstaviť niekoľko z mnohých funkcií aplikácie „LG XBOOM“.

Multi režim: Môžete si vychutnať zvuk Multi režim pomocou viacerých reproduktorov. Pre radosť z Multi režim, Musíte si kúpiť iný reproduktor.



Funkcia sa používa a ovláda iba "LG XBOOM" app.

Nainštalujte aplikáciu „LG XBOOM“ do svojho zariadenia Bluetooth

Existujú dva spôsoby nainštalovania aplikácie „LG XBOOM“ do vášho zariadenia **Bluetooth**.

Nainštalujte aplikáciu „LG XBOOM“ pomocou QR kódu

1. Nainštalujte aplikáciu „LG XBOOM“ pomocou QR kódu. Naskenujte QR kód pomocou skenovacieho softvéru.



<Android>



<iOS>

2. Ťuknite na ikonu, aby sa začala inštalácia.

! Poznámka

- Skontrolujte, či je vaše zariadenie **Bluetooth** pripojené na Internet.
- Uistite sa, že vaše zariadenie **Bluetooth** obsahuje softvérovú aplikáciu na skenovanie. Ak nemáte, stiahnite si z „Google Android Market (Google Play Store) alebo „Apple App Store“.
- QR kód nemusí fungovať v závislosti od oblasti.

Nainštalujte si aplikáciu „LG XBOOM“ prostredníctvom „Google Android Market (Google Play Store)“ alebo „Apple App Store“

1. Klepnite na ikonu „Google Android Market (Google Play Store)“ alebo „Apple App Store“.
2. V riadku na vyhľadávanie napíšte „LG XBOOM“ a aplikáciu nájdite.
3. V zozname výsledkov vyhľadávania nájdite a ťuknite na „LG XBOOM“ a začne sa preberanie **Bluetooth** aplikácie.

! Poznámka

- Skontrolujte, či je vaše zariadenie **Bluetooth** pripojené na Internet.
- Uistite sa, že vaše zariadenie **Bluetooth** je vybavené „Google Android Market (Google Play Store)“ alebo „Apple App Store“.

Aktivujte Bluetooth pomocou aplikácie „LG XBOOM“

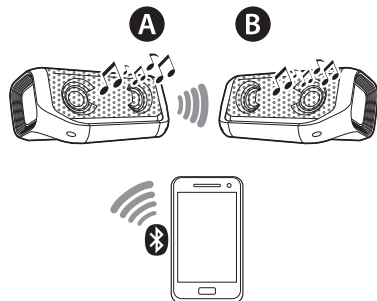
Aplikácia „LG XBOOM“ pomáha pripojiť vaše zariadenie s rozhraním **Bluetooth** k tejto jednotke. Ťuknite na ikonu aplikácie „LG XBOOM“ na domovskej obrazovke, otvorte aplikáciu „LG XBOOM“ a vstúpte do hlavnej ponuky.

! Poznámka

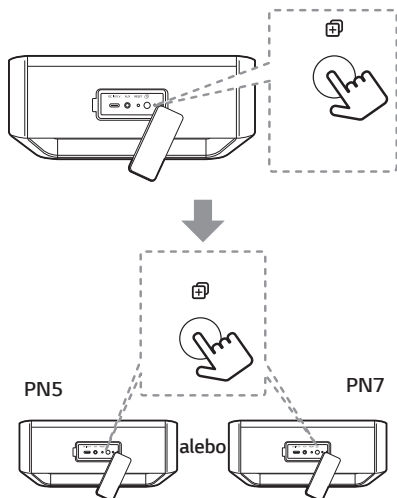
- Aplikácia „LG XBOOM“ bude k dispozícii v nasledovnej softvérovej verzii:
 - O/S Android: Ver 5.0 (alebo novší)
 - iOS O/S: iOS 10 (alebo novší)
- V závislosti od zariadenia **Bluetooth** aplikácia „LG XBOOM“ nemusí fungovať.
- Aj po pripojení aplikácie „LG XBOOM“ sa môže stať, že z vášho zariadenia bude vychádzať hudba. V takomto prípade skúste zopakovať postup pripojenia.
- Ak použijete iné aplikácie alebo ak zmeníte nastavenia na svojom zariadení **Bluetooth**, keď sa používa aplikácia „LG XBOOM“, táto aplikácia nemusí fungovať dobre.
- Keď aplikácia „LG XBOOM“ nefunguje dobre, skontrolujte zariadenie **Bluetooth** a pripojenie aplikácie „LG XBOOM“ a skúste ju potom znovu pripojiť.
- V závislosti od operačného systému smartfónu sa môže používanie aplikácie „LG XBOOM“ líšiť.
- Ak aplikácia „LG XBOOM“ nefunguje dobre, skontrolujte na svojom zariadení **Bluetooth** nastavenie **Bluetooth**.

Pripojenie režime Dual Mode

Zvuk si môžete vychutnať stereofónne pomocou dvoch reproduktorov. Aby ste si mohli vychutnať režim Dual Mode, musíte si kúpiť ďalší reproduktor.

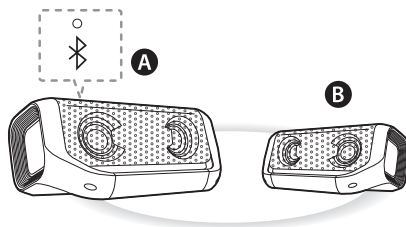


1. Stlačte tlačidlo  každého reproduktora. Potom sú reproduktory pripravené na režim Dual Mode.



- Zaznie zvukový signál a Dual Mode LED bude rýchlo blikať na bielo

2. Ak sú dva reproduktory úspešne pripojené, blikajúce kontrolky LED režimu Dual Mode zostanú biele. Najprv začujete zvukový signál na hlavnom reproduktore a potom na druhom reproduktore.



- **A** reproduktor: Hlavný reproduktor je nastavený na kanál L (ľavý) a rozsvieti Dual Mode LED a **Bluetooth** LED.
- **B** reproduktor: Ďalší reproduktor je nastavený na kanál R (pravý) a rozsvieti Dual Mode LED. LED dióda **Bluetooth** zhasne.

! Poznámka

- Pripájanie k režimu Dual Mode trvá max. 1 minútu.
- Používanie funkcie Dual play je obmedzené na modely radu PN 5, 7.
 - Ak sa pripojíte pomocou funkcie Dual Play k PN5 a PN7, z dôvodu rozličných výstupných výkonov bude zvuk zdvojený.
- Ak nie ste pripojení k **Bluetooth** zariadeniu, bude blikať LED indikátor **Bluetooth** primárneho reproduktora.
- Reproduktor **A** je v priamom spojení s MAC adresou **Bluetooth** zariadenia.

3. Prehrávajte požadovanú hudbu na zariadení **Bluetooth**.

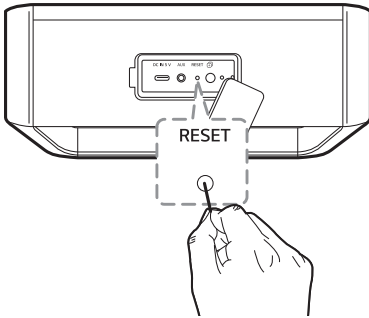
! Poznámka

- Viacnásobné spárovanie telefónov nie je podporované počas používania funkcie Dual Mode.
 - Hlavný reproduktor (A) pripojí len jedno zariadenie **Bluetooth**.
- V režime Dual Mode môžete pripojiť k zariadeniu **Bluetooth** len hlavný reproduktor (A).
- Ak vypnete a znovu zapnete napájanie, dva reproduktory sa znovu pripoja pomocou funkcie Dual Mode.
- Ak sa zariadenia nepodarí prepojiť na režim Dual Mode vráťte sa na krok 1 a skúste to znovu.
- Keď sa práve spracúva pripojenie Dual Mode, na iných zariadeniach **Bluetooth** nemôžete vyhľadávať prístroje.
- Keď odpojíte pripojenie Dual Mode, opäť stlačte a podržte tlačidlo  na jednom z dvoch reproduktorov.
- Ak si vychutnáte režim Dual Mode, môžete súčasne upraviť nastavenie hlasitosti, prehrávanie, zvukové efekty alebo náladové svetlo hlavných (A) a ostatných (B) reproduktorov.
- Ak použijete pripojenie funkcie Dual Mode pri súčasnom používaní AUX režimu, tento reproduktor automaticky prejde na režim **Bluetooth**.
- V režime Dual Mode môžete prijať hovor len na hlavnom reproduktore, aby nevznikala zvuková ozvena
- Ak pripojíte stereofónny kábel 3,5 mm v dvojitoť režime, zruší sa Dual Mode a potom sa zmení na režim AUX.
- Pripojiť sa môžete k duálnemu režimu pomocou aplikácie „LG XBOOM“. V takom prípade bude hlavným reproduktorom reproduktor, ktorý je pripojený k aplikácii „LG XBOOM“. K jednému reproduktoru sa budete môcť pripojiť iba vtedy, keď budete pripojený k duálnemu režimu pomocou Aplikácia „LG XBOOM“.
- Ak chcete zmeniť zariadenie **Bluetooth** v režime Dual Mode, stlačte a podržte  na 2 sekundy, čím sa odpojí aktuálne zariadenie **Bluetooth** a pripojí sa požadované zariadenie **Bluetooth**.
- Keď k tomuto prístroju pripojíte zariadenie **Bluetooth** (zariadenie iOS atď.) alebo použijete dané zariadenie, úroveň hlasitosti na oboch zariadeniach môžete synchronizovať.
- V režime Dual Mode dajte reproduktory čo najbližšie k sebe.
- V závislosti od sieťového prostredia nemusí funkcia Dual Mode fungovať správne.
- V režime Dual Mode môžete použiť hlasový príkaz iba na hlavnom reproduktore.
- Ak sa pokúsite o pripojenie k funkcii Dual Mode počas prehrávania, niektoré mobilné telefóny nemusia prehrávať hudbu dostatočne kvalitne.
- Reproduktor nemusí synchronizovať zvuk s obrazom (napr. TV, atď.).
- Stlačením tlačidla ,  zrušíte režim Dual Mode.
- Pri použití Multi režim "LG XBOOM" app zakázať Duálny režim a spustiť pripojenie Multi mode.

Ďalšie operácie

Resetovanie

Ak máte s reproduktorom poruchu, stlačte tlačidlo **RESET** pomocou predmetu, napríklad tenkého špendlíka. Reproduktor sa vypne. Stlačte tlačidlo  pre opätovné zapnutie reproduktora.



Zapnúť/vypnúť „beep“ zvuk

Nastavte zvukový signál prostredníctvom aplikácie „LG XBOOM“:
 Ponuka LG XBOOM → [Setting(Nastavenie)] → [Beep Sound(Beep Zvuk)]

Upozornenie týkajúce sa automatického vypnutia napájania

Keď je jednotka v režime **Bluetooth** bez prehrávania hudby počas 15 minút, alebo v AUX režime bez tlačidla prevádzka na 6 hodín, táto jednotka sa automaticky vypne.

Túto funkciu je možné zapnúť alebo vypnúť. Ak sa nastavenie zmení v uvedenom poradí, LED dióda napájania 5-krát zabliká so zvukovým signálom.

Funkcia	Ako...
ZAPNÚŤ	Súčasne stlačte a podržte  , + na 2 sekundy.
VYPNÚŤ	Súčasne stlačte a podržte  , — na 2 sekundy.

! Poznámka

- Túto funkciu môžete zapínať a vypínať pomocou aplikácie „LG XBOOM“.
- Ak bola funkcia vypnutá, reproduktor sa vypne tak, že stlačíte tlačidlo  alebo sa batéria úplne vybije

Riešenie problémov

Problém	Príčina a náprava
Napájanie nefunguje.	• Batéria je vybitá. Nabite batériu. • Jednotku pripojte k napájaciemu zdroju pomocou napájacieho adaptéra.
Žiadny alebo skreslený zvuk.	• Hlasitosť prístroja alebo vášho zariadenia je nastavená na minimum. Skontrolujte a nastavte hlasitosť jednotky alebo hlasitosť Bluetooth zariadenia. • Keď používate externé zariadenie pri vysokej hlasitosti, kvalita zvuku môže byť zhoršená. Znížte hlasitosť zariadení. • Ak prístroj používate na iné účely ako počúvanie hudby, môže byť kvalita zvuku horšia alebo prístroj nemusí fungovať správne.
Párovanie cez Bluetooth nefunguje správne.	• Vypnite a znovu zapnite Bluetooth na Bluetooth zariadení a skúste spárovať znova. • Uistite sa, že vaše zariadenie s funkciou Bluetooth je zapnuté. • Odstráňte prekážky medzi Bluetooth zariadením a jednotkou. • V závislosti od typu Bluetooth zariadenia alebo okolitého prostredia sa reproduktor s týmto zariadením nemusí spárovať.
Zariadenie nefunguje normálne.	• Ak bola batéria úplne vybitá, uložené informácie rozhrania Bluetooth sa mohli vymazať. Predchádzajúce nastavenie sa nemusí uložiť, keď sa vypne napájanie prístroja. • V prípade poruchy použite jednotku na správnom mieste, kde teplota ani vlhkosť nie sú príliš vysoké ani nízke. • V prípade preťaženia budú LED indikátory napájania a Bluetooth blikať nabieleo. Vypnite a potom znovu zapnite prístroj.
Vyššie uvedené riešenia nefungujú.	• Pomocou predmetu ako je napr. tenký špendlík stlačte tlačidlo RESET. (strana 27)

Ochranné známky a licencie



Označenie a logá **Bluetooth®** sú registrovanými ochrannými známkami, ktoré vlastní spoločnosť Bluetooth SIG, Inc. Akékoľvek použitie týchto značiek zo strany LG Electronics podlieha licenci. Ostatné ochranné známky a obchodné názvy sú majetkom ich príslušných vlastníkov.



Pre DTS patenty, pozri <http://patents.dts.com>. Vyrobené na základe licencie od Obmedzená licencia DTS. DTS, Symbol, DTS a Symbol spolu, a DTS Stereo Plus sú registrované ochranné známky alebo ochranné známky spoločnosti DTS, Inc. v Spojených štátoch a / alebo iných krajinách. DTS, Inc. Všetky Práva Vyhradené.

Made for
 iPhone | iPod

„Vyrobené pre iPhone“ a „Vyrobené pre iPod“ znamenajú, že elektronické príslušenstvo bolo navrhnuté tak, aby sa špecificky pripájalo k iPhone alebo iPod, a jeho vývojár získal osvedčenie, že spĺňa výkonové štandardy spoločnosti Apple. Spoločnosť Apple nezodpovedá za prevádzku tohto zariadenia ani za súlad s bezpečnostnými a regulačnými normami. Upozorňujeme, že použitie tohto príslušenstva s iPhone alebo iPod môže ovplyvniť výkon bezdrôtovej siete.

Kompatibilný iPhone/iPod

- Toto zariadenie podporuje nasledujúce modely:
 - iPhone XS Max
 - iPhone XS
 - iPhone XR
 - iPhone X
 - iPhone 8 Plus
 - iPhone 8
 - iPhone 7 Plus
 - iPhone 7
 - iPhone SE
 - iPhone 6s Plus
 - iPhone 6s
 - iPhone 6 Plus
 - iPhone 6
 - iPhone 5s
 - iPod touch (6. generácie)

Systém je kompatibilný s najnovšími iOS. V závislosti od vašej verzie softvéru pre iPhone/iPod nemusíte svoj iPhone/iPod ovládať z jednotky.

Manipulácia s prístrojom

Pri preprave prístroja

Odložte si pôvodnú škatulu a obalové materiály.

Ak budete potrebovať prístroj odoslať, v záujme maximálnej ochrany ho zabalte tak, ako bol pôvodne zabalený pri výrobe.

Povrch prístroja udržiajte čistý

- V blízkosti prístroja nepoužívajte prchavé tekutiny, ako sú pesticídové spreje.
- Použitie nadmerného tlaku pri utieraní môže poškodiť povrch.
- Nenechávajte výrobky z gumy alebo plastov dlhší čas v kontakte s prístrojom.

Čistenie prístroja

Na čistenie prehrávača používajte mäkkú, suchú handričku. Ak je povrch extrémne znečistený, použite mäkkú handričku mierne navlhčenú v roztoku jemného čistiacieho prostriedku. Nepoužívajte silné rozpúšťadlá, ako sú alkohol, benzín alebo riedidlo, pretože tie môžu poškodiť povrch prístroja.

Technické údaje

Všeobecné	
Požiadavky na napájanie	5 V  2 A (sieťový adaptér) Vstavaná nabíjateľná batéria
Príkon	Pozrite si hlavný štítok na jednotke.
Rozmery (Š x V x H)	Približne 224,5 mm X 98,5 mm X 125,5 mm
Prevádzková teplota	5 °C až 35 °C
Prevádzková vlhkosť	5% až 60% relatívnej vlhkosti
Odolnosť voči vode	IPX5

Vstupy	
AUX (Prenosný in)	0,5 Vrms (3,5 mm stereo konektor)

Batéria	
Kapacita batérie	3 900 mAh
Prevádzková doba	približne 18 hodín. Môže sa líšiť v závislosti od stavu batérie a prevádzkových podmienok.
Doba nabíjania	menej ako 4 hodiny (pomocou sieťového adaptéra). Môže sa líšiť v závislosti od stavu batérie a spôsobu prevádzky.

- Vyhotovenie a technické údaje podliehajú zmenám bez predchádzajúceho upozornenia.

